

Bản án số: 431/2020/HS-ST

Ngày: 25-9-2020

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Lê Công Huân

*Thẩm phán:* Ông Vũ Tất Trình.

*Các Hội thẩm nhân dân:* 1. Ông Hà Đức Kiên  
2. Ông Phạm Đức Hoan  
3. Bà Tạ Thị Kim Tuyến

**- Thư ký Tòa phiên tòa:** Bà Trần Thị Mộng Nhung – Thư ký Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Phong Lan - Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 9 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh, xét xử sơ thẩm vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 523/2020/HSST ngày 01 tháng 9 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 4880/2020/HSST-QĐ, ngày 10 tháng 9 năm 2020 đối với bị cáo:

**Nguyễn Thành L;** sinh ngày 15/10/1998, tại Thành phố Hồ Chí Minh; Thường trú: 47/4 Khu phố 3, phường Hiệp Thành, Quận 12, Thành phố Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: Làm thuê; Trình độ học vấn: 12/12; Giới tính: Nam; Dân tộc: Kinh; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Phật; Con ông Nguyễn Văn T và bà Nguyễn Thị C; Vợ, con: chưa có; Tiền án, tiền sự: Không; Bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 31/12/2019 - Có mặt.

*Người bào chữa:*

Bà Lê Nguyễn Quỳnh T, là Luật sư Văn phòng luật sư Quỳnh T, thuộc Đoàn luật sư Thành phố Hồ Chí Minh, bào chữa cho bị cáo Nguyễn Thành L – Có mặt

*Bị hại:*

Nguyễn Phạm Thành N (đã chết)

Người đại diện hợp pháp của bị hại:

1. Ông Nguyễn Văn V; Sinh năm: 1955; Trú tại: 48/4, ấp 4, xã Xuân Thới Thượng, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh; là cha của bị hại – Có mặt.

2. Bà Phạm Thị D (Võ Thị Nhiếp); Sinh năm: 1958; Trú tại: 48/4, ấp 4, xã Xuân Thới Thượng, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh; là mẹ của bị hại – Có mặt

3. Chị Phạm Thị Phương L; Sinh năm: 1994; Trú tại: 48/4C, ấp 4, xã Xuân Thới Thượng, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh; là vợ của bị hại.

4. Cháu Nguyễn Cao T; Sinh ngày: 07/5/2020; Trú tại: 48/4C, ấp 4, xã Xuân Thới Thượng, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh; là con của bị hại và chị Phạm Thị Phương L –Do chị Phạm Thị Phương L là người đại diện.

Chị Phạm Thị Phương L ủy quyền cho ông Phạm Văn V; Sinh năm: 1961; Trú tại: 69/2 Y Ngông, phường Tân Thành, thành phố B, tỉnh Đắk Lắk, đại diện tại phiên tòa – Có mặt.

*Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án:*

Anh Ngô Thành T; Sinh năm: 2000; Trú tại: 167/8C, ấp Thới Tây 2, xã Tân Hiệp, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh – Vắng mặt.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 01 giờ ngày 31/12/2019, Nguyễn Thành L cùng Huỳnh Ngọc C, Ngô Trung N và một số người bạn rủ nhau đi từ Hóc Môn sang huyện Củ Chi để ăn uống. Khi đi Nguyễn Thành L điều khiển xe Vario biển số 50Y1-498.63 chở Huỳnh Ngọc C ngồi phía sau, Ngô Trung N điều khiển xe Exciter (không rõ biển số) đi một mình, nhóm còn lại đi trên 6 xe mô tô.

Đến khoảng 01 giờ 30 phút cùng ngày, khi cả nhóm đi đến trước địa chỉ số 4/33 đường Song Hành Quốc Lộ 22, Khu phố 3, thị trấn Hóc Môn, huyện Hóc Môn thì phát hiện Tổ Cảnh sát giao thông trật tự (Tổ 363), gồm các anh Nguyễn Quốc T, Nguyễn Xuân L, Phạm Hồng T, Nguyễn Phạm Thành N, Đỗ Đồng T, Trần Thanh T, Ngô D và Nguyễn Hoài T, đang làm nhiệm vụ kiểm tra các xe bên phải đường theo chiều lưu thông của cả nhóm, trên xe cảnh sát có bật tín hiệu đèn giao thông yêu cầu kiểm tra, nên cả nhóm quay đầu xe bỏ chạy. Riêng hai xe của Ngô Trung N và xe Nguyễn Thành L chở Ngô Ngọc C vẫn tiếp tục chạy thẳng với tốc độ khoảng 60-70 km/h. Ngô Trung N nhìn thấy anh Nguyễn Quốc T rọi đèn báo hiệu dừng xe, nhưng Ngô Trung N vẫn không giảm tốc độ và cho xe chạy vượt qua Tổ cảnh sát giao thông đang kiểm tra. Nguyễn Thành L chạy xe phía sau Ngô Trung N nhìn thấy anh Nguyễn Quốc T và anh Nguyễn Phạm Thành N đang đứng dưới lòng lề đường và ra hiệu cho xe Nguyễn Thành L dừng lại nhưng Nguyễn Thành L vẫn không giảm tốc độ mà điều khiển xe lao thẳng về phía trước. Thấy vậy, anh Nguyễn Quốc T nhanh chóng bước vào lề thì xe của Nguyễn Thành L đâm thẳng vào anh Nguyễn Phạm Thành N đang đứng phía sau anh Nguyễn Quốc T, làm anh Nguyễn Phạm Thành N ngã xuống đường bất tỉnh, xe của Nguyễn Thành L và Ngô Ngọc C cũng ngã xuống đường. Sau đó, cả hai bỏ xe chạy bộ tẩu thoát. Đến khoảng 03 giờ ngày 31/12/2019, Nguyễn Thành L đến Công an huyện Hóc Môn đầu thú. Còn anh

Nguyễn Phạm Thành N được đưa đến Bệnh viện 115 cấp cứu đến 19 giờ ngày 02/01/2020 thì tử vong.

Theo Bản kết luận giám định pháp y tử thi số 08/TT.02 ngày 04/02/2020 của Trung tâm pháp y – Sở y tế Thành phố Hồ Chí Minh kết luận nguyên nhân chết của anh Nguyễn Phạm Thành N: Chấn thương sọ não.

Quá trình điều tra, Nguyễn Thành Long khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Vật chứng của vụ án:

01 xe Vario biển số 50Y1-498.63, qua xác minh xe do anh Ngô Thành T (anh của Ngô Trung N) đứng tên chủ sở hữu. Ngô Thành T giao xe cho bà Lê Thị Ngọc H (là mẹ của Ngô Thành T và Ngô Trung N) quản lý, sử dụng. Ngày 30/12/2019, bà Lê Thị Ngọc H cho Ngô Trung N mượn xe sử dụng, bà Lê Thị Ngọc H không biết việc Ngô Trung N lấy xe đổi với xe của Nguyễn Thành L để sử dụng. Hiện Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Thành phố Hồ Chí Minh đang tạm giữ.

Về trách nhiệm dân sự:

Đại diện gia đình bị hại gồm ông Nguyễn Văn V (cha ruột bị hại), bà Võ Thị N (mẹ ruột bị hại) và chị Phạm Thị Phương L (vợ bị hại) yêu cầu bồi thường số tiền 250.000.000 đồng và yêu cầu cấp dưỡng chi phí nuôi con của anh Nguyễn Phạm Thành N là cháu Nguyễn Cao T (sinh ngày 07/5/2020) theo quy định của pháp luật. Hiện ông Nguyễn Văn T (cha của Nguyễn Thành L) đã bồi thường cho gia đình nạn nhân số tiền 200.000.000 đồng.

Tại bản Cáo trạng số 390/CT-VKS-P2 ngày 24 tháng 8 năm 2020, Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh, đã truy tố bị cáo Nguyễn Thành L về tội: “Giết người”, theo điểm d khoản 1 Điều 123 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

\* Tại phiên Tòa:

- Bị cáo Nguyễn Thành L đã khai nhận hành vi phạm tội đúng như nội dung vụ án được tóm tắt như nêu trên, bị cáo không có ý kiến tranh luận với đại diện Viện kiểm sát, chỉ đề nghị Hội đồng xét xử, xem xét giảm nhẹ hình phạt.

- Sau khi kết thúc phần thủ tục xét hỏi, Đại diện viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh phát biểu lời luận tội, giữ nguyên quan điểm như nội dung bản cáo trạng đã truy tố. Sau khi phân tích đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ của bị cáo, Đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử: Căn cứ điểm d khoản 1 Điều 123, điểm b, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Nguyễn Thành L tù Chung thân về tội “Giết người”.

Ngoài ra đại diện Viện kiểm sát còn đề xuất các biện pháp giải quyết trách nhiệm dân sự, xử lý vật chứng.

- Người bào chữa cho bị cáo Nguyễn Thành L là Luật sư Lê Nguyễn Quỳnh T trình bày quan điểm bào chữa như sau: Trước hết về vấn đề bồi thường của bị cáo đối với gia đình bị hại Luật sư không có ý kiến.

Về hành vi phạm tội của bị cáo, theo hồ sơ của vụ án thể hiện thì tại thời điểm Tổ Cảnh sát giao thông phát hiện có xe của bị cáo chạy tới thì chỉ có anh Nguyễn Quốc T bước xuống lề đường ra tín hiệu yêu cầu bị cáo Nguyễn Thành L dừng xe, không thấy có sự xuất hiện của anh Nguyễn Phạm Thành N, nhưng khi xe của bị cáo lao tới lại đụng vào anh Nguyễn Phạm Thành N, vậy anh Nguyễn Phạm Thành N xuất hiện từ khi nào và với nhiệm vụ gì. Chính do sự xuất hiện bất ngờ của anh Nguyễn Phạm Thành N làm bị cáo bị bất ngờ không thể tránh được nên mới đâm vào anh Nguyễn Phạm Thành N. Đây là vấn đề rất quan trọng có ý nghĩa trong việc xác định đúng đắn tội danh của bị cáo, nhưng chưa được điều tra làm rõ, nên đề nghị Hội đồng xét xử trả hồ sơ yêu cầu Viện kiểm sát điều tra bổ sung để xác định lại nguyên nhân điều kiện dẫn tới hành vi phạm tội và tội danh của bị cáo.

- Đại diện Viện kiểm sát phát biểu tranh luận đối đáp với Luật sư: Tại thời điểm phạm tội, bị cáo Nguyễn Thành L điều khiển xe mô tô phân khối lớn, là nguồn nguy hiểm cao độ, chạy với tốc độ cao, lao thẳng vào tổ Cảnh sát giao thông trật tự đang làm nhiệm vụ, đụng trúng vào anh Nguyễn Phạm Thành N là thành viên tổ cảnh sát giao thông trật tự, làm anh Nguyễn Phạm Thành N chết do chấn thương sọ não. Vì vậy đã có đủ cơ sở kết luận hành vi phạm tội của bị cáo như bản cáo trạng đã truy tố, nên vẫn giữ nguyên quan điểm như đã đề nghị.

- Đại diện hợp pháp của bị hại là ông Nguyễn Văn V, bà Phạm Thị D và chị Phạm Thị Phương L (do ông Phạm Văn V đại diện theo ủy quyền) đều thống nhất khai nhận: Trong quá trình điều tra gia đình bị cáo Nguyễn Thành L đã bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 200.000.000 đồng là các chi phí cấp cứu, mai táng cho bị hại. Tại phiên tòa đại diện hợp pháp của bị hại tiếp tục yêu cầu bị cáo Nguyễn Thành L bồi thường tiền tổn thất tinh thần là 200.000.000 đồng và chi phí nuôi con của bị hại đến năm 18 tuổi là 432.000.000 đồng. Tổng cộng số tiền phía bị hại yêu cầu bị cáo Nguyễn Thành L bồi thường thêm là 632.000.000 đồng, ngoài số tiền 200.000.000 đồng trước đây đã nhận.

Bị cáo Nguyễn Thành L đồng ý bồi thường theo yêu cầu của phía đại diện bị hại.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử vụ án. Điều tra viên, Kiểm sát viên, khi thực hiện hành vi cũng như ban hành các Quyết định tố tụng đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định tại Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác, không người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng trong vụ án này đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Xét lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của người làm chứng, người đại diện hợp pháp của bị hại và phù hợp với các tài liệu chứng cứ khác được thu thập có trong hồ sơ vụ án. Qua đó đã có đủ cơ sở xác định:

Vào khoảng 01 giờ ngày 31/12/2019, Nguyễn Thành L điều khiển xe mô tô chở Huỳnh Ngọc C ngồi phía sau, Ngô Trung N điều khiển xe mô tô đi một mình, cùng nhóm bạn đi trên 6 xe mô tô cùng đi từ quận 12 đến huyện Củ Chi. Khi cả nhóm đi đến trước nhà số 4/33 đường Song Hành Quốc Lộ 22, thị trấn Hóc Môn, thì phát hiện Tổ Cảnh sát giao thông trật tự (Tổ 363), đang làm nhiệm vụ kiểm tra các phương tiện giao thông, bên phải đường theo chiều lưu thông của cả nhóm, trên xe của tổ cảnh sát có bật tín hiệu đèn giao thông yêu cầu kiểm tra, nên cả nhóm quay đầu xe bỏ chạy. Riêng hai xe của Ngô Trung N và xe Nguyễn Thành L chở Huỳnh Ngọc C vẫn tiếp tục chạy thẳng với tốc độ khoảng 60-70 km/h. Ngô Trung N nhìn thấy anh Nguyễn Quốc T rọi đèn ra tín hiệu báo hiệu dừng xe, nhưng Ngô Trung N vẫn không giảm tốc độ và chạy vượt qua Tổ cảnh sát giao thông đang kiểm tra. Anh Nguyễn Quốc T và anh Nguyễn Phạm Thành N đứng dưới lòng lề đường và ra hiệu cho xe Nguyễn Thành L dừng lại nhưng Nguyễn Thành L vẫn không giảm tốc độ mà điều khiển xe lao thẳng về phía trước. Thấy vậy, anh Trung bước lùi vào lề né tránh thì xe của Nguyễn Thành L đâm thẳng vào anh Nguyễn Phạm Thành N đang đứng phía sau anh Nguyễn Quốc T, làm anh Nguyễn Phạm Thành N ngã xuống đường bất tỉnh, được đưa đến Bệnh viện 115 cấp cứu đến 19 giờ ngày 02/01/2020 thì tử vong.

Theo Bản kết luận giám định pháp y tử thi số 08/TT.02 ngày 04/02/2020 của Trung tâm pháp y – Sở y tế Thành phố Hồ Chí Minh kết luận nguyên nhân chết của anh Nguyễn Phạm Thành Nhân: Chấn thương sọ não.

[3] Xét thấy bị cáo Nguyễn Thành L đã điều khiển xe mô tô phân khối lớn chạy trên đường với tốc độ cao, khi được Cảnh sát giao thông trật tự (Tổ 363), đang làm nhiệm vụ kiểm tra các phương tiện giao thông, bật tín hiệu đèn giao thông yêu cầu dừng xe kiểm tra, Nguyễn Thành L đã không chấp hành hiệu lệnh của người đang thi hành công vụ mà điều khiển cho xe lao thẳng vào tổ kiểm tra, đâm trúng vào anh Nguyễn Phạm Thành N thuộc tổ Cảnh sát giao thông trật tự đang làm nhiệm vụ, làm anh Nhân tử vong do chấn thương sọ não.

Xét ý kiến của Luật sư bào chữa cho bị cáo về việc trả hồ sơ yêu cầu Viện kiểm sát điều tra bổ sung, để xác định lại nguyên nhân điều kiện dẫn tới hành vi phạm tội và tội danh của bị cáo, Hội đồng xét xử nhận thấy: Bị hại Nguyễn Phạm Thành N là thành viên của Tổ Cảnh sát giao thông trật tự (Tổ 363) thực hiện nhiệm vụ tuần tra kiểm soát đảm bảo trật tự an toàn xã hội, theo kế hoạch số 1521 ngày 30/12/2018 và thông báo số 226 ngày 25/02/2019 của Công an huyện Hóc Môn. Trong lúc làm nhiệm vụ tại đường Song Hành Quốc Lộ 22, thị trấn Hóc Môn, phát hiện thấy nhóm thanh niên đi trên nhiều xe mô tô phân khối lớn, trong đó có xe của bị cáo chở Huỳnh Ngọc C phía sau, chạy với tốc độ cao, nên thành viên trong tổ là anh Nguyễn Quốc T bước xuống lề đường, dùng tín hiệu đèn yêu cầu bị cáo dừng xe để kiểm tra, phía sau anh Nguyễn Quốc T có anh Nguyễn Phạm Thành N cùng bước xuống hỗ trợ. Bị cáo Nguyễn Thành L thấy rõ tín hiệu yêu cầu dừng xe của anh Nguyễn Quốc T, nhưng bị cáo không chấp hành mà điều khiển xe mô tô với tốc độ cao, lao thẳng vào nơi anh Nguyễn Quốc T và anh Nguyễn Thành L đang đứng làm nhiệm vụ, đụng trúng vào anh Nguyễn Phạm Thành N làm anh Nguyễn Thành L chết do chấn thương sọ não. Hành vi của bị cáo là đặc biệt nguy hiểm, trong trường hợp này bị cáo có thể thấy trước hậu quả chết người có thể xảy

ra, tuy không mong muốn nhưng bỏ mặc hậu quả xảy ra, bị cáo phạm tội với lỗi cố ý gián tiếp. Vì vậy đã có đủ căn cứ kết luận bị cáo Nguyễn Thành L phạm tội “Giết người” theo quy định tại điểm d khoản 1 Điều 123 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017) như Cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố, nên không chấp nhận đề nghị của Luật sư bào chữa cho bị cáo.

Hành vi phạm tội của bị cáo là đặc biệt nghiêm trọng, nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến quyền được bảo vệ về tính mạng của những người đang thi hành công vụ, gây mất trật tự trị an xã hội. Bản thân bị cáo nhận thức được tính mạng của con người được pháp luật bảo vệ, nhưng xuất phát từ ý thức coi thường pháp luật, chống đối lực lượng bảo vệ pháp luật, bị cáo vẫn cố ý phạm tội.

Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Thành L, Hội đồng xét xử xét thấy cần phải có mức án nghiêm khắc mới có tác dụng răn đe, giáo dục đối với bị cáo và đảm bảo công tác phòng ngừa chung trong xã hội. Tuy nhiên cũng xem xét bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải, sau khi vụ án xảy ra bị cáo đã ra đầu thú và tác động để gia đình bị cáo đứng ra bồi thường các chi phí cấp cứu, mai táng bị hại cho gia đình bị hại số tiền 200.000.000 đồng, nên áp dụng các tình tiết giảm nhẹ cho bị cáo Long theo quy định tại b điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

#### [4] Về trách nhiệm dân sự:

Tại cơ quan điều tra, đại diện hợp pháp của bị hại gồm có ông Nguyễn Văn V là cha ruột bị hại, bà Phạm Thị D (Võ Thị N) là mẹ ruột bị hại và chị Phạm Thị Phương L là vợ bị hại, yêu cầu bị cáo bồi thường số tiền 250.000.000 đồng và yêu cầu cấp dưỡng chi phí nuôi con của bị hại Nguyễn Phạm Thành N là cháu Nguyễn Cao T, sinh ngày 07/5/2020 theo quy định của pháp luật. Ông Nguyễn Văn T là cha của Nguyễn Thành L đã bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 200.000.000 đồng là các chi phí cấp cứu, mai táng bị hại.

Tại phiên tòa, đại diện hợp pháp của bị hại là ông Nguyễn Văn V, bà Phạm Thị D và chị Phạm Thị Phương L (do ông Phạm Văn V đại diện theo ủy quyền) tiếp tục yêu cầu bị cáo Nguyễn Thành L bồi thường tiền tổn thất tinh thần cho gia đình bị hại là 200.000.000 đồng và chi phí cấp dưỡng nuôi con bị hại đến năm 18 tuổi và 432.000.000 đồng. Tổng cộng số tiền phía bị hại yêu cầu bị cáo Long bồi thường thêm là 632.000.000 đồng, ngoài số tiền 200.000.000 đồng trước đây đã nhận.

Bị cáo Nguyễn Thành L đồng ý bồi thường theo yêu cầu của phía đại diện bị hại.

Xét thấy đây là thỏa thuận tự nguyện giữa bị cáo và người đại diện hợp pháp của bị hại, không trái với đạo đức và phù hợp với qui định của pháp luật nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

#### [3] Về xử lý vật chứng:

Vật chứng của vụ án là chiếc xe mô tô hiệu Vario biển số 50Y1-498.63, qua xác minh xe do anh Ngô Thành T (anh của Ngô Trung Nghĩa) đứng tên chủ sở hữu. Anh Ngô Thành T giao xe cho mẹ là bà Lê Thị Ngọc H quản lý, sử dụng. Ngày 30/12/2019, bà Lê Thị Ngọc H cho Nghĩa mượn xe sử dụng, bà Lê

Thị Ngọc H và anh Ngô Thành T không biết việc Ngô Trung N đưa xe cho Nguyễn Thành L điều khiển, nên trả lại chiếc xe trên cho anh Ngô Thành T.

[6] Án phí: Bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ nêu trên,

## **QUYẾT ĐỊNH**

[1] Về hình phạt:

Căn cứ vào điểm d khoản 1 Điều 123; điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017).

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thành L tù chung thân về tội “Giết người”. Thời hạn tù tính từ ngày 31/12/2019.

[2] Về trách nhiệm dân sự:

- Căn cứ Điều 584, Điều 585 Bộ luật dân sự

Ghi nhận sự tự nguyện thỏa thuận giữa bị cáo Nguyễn Thành L với Người đại diện hợp pháp của bị hại là ông Nguyễn Văn V, bà Phạm Thị D, chị Phạm Thị Phương L tại phiên tòa, cụ thể như sau:

Bị cáo Nguyễn Thành L có trách nhiệm tiếp tục bồi thường cho gia đình bị hại 200.000.000 (hai trăm triệu) đồng tiền tổn thất tinh thần và 432.000.000 (bốn trăm ba mươi hai triệu) đồng tiền cấp dưỡng nuôi con của bị hại Nguyễn Phạm Thành N.

[3] Về xử lý vật chứng:

- Căn cứ vào Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi bổ sung năm 2017); Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Trả cho anh Ngô Thành T 01 xe hai bánh gắn máy nhãn hiệu Honda, số loại Vario 125, biển số 50Y1-498.63, dung tích xilanh: 124, số khung: MH1JM5111KK358948, số máy: JM51E1358536.

(Theo biên bản giao nhận tang tài vật số NK2020/452 ngày 15/9/2020 của Cục Thi hành án dân sự Thành phố Hồ Chí Minh).

[3] Về án phí:

- Căn cứ khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 147 của Bộ luật tố tụng dân sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội;

Buộc bị cáo Nguyễn Thành L phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm; 10.000.000 (mười triệu) đồng án phí dân sự sơ thẩm; 300.000 (ba trăm ngàn) đồng án phí cấp dưỡng nuôi con.

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật và người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án, nếu bị cáo chưa thanh toán đủ số tiền bồi thường, thì hàng tháng bị cáo còn phải chịu thêm khoản tiền lãi theo quy định tại Điều 468 Bộ luật dân sự 2015 tương ứng với số tiền và thời gian chậm thi hành án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

[5] Về quyền kháng cáo:

Bị cáo; Người đại diện hợp pháp của bị hại có mặt tại phiên tòa, có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa, có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết.

***Nơi nhận:***

- |                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| - TAND TC;                          | (1) |
| - TAND cấp cao tại TP.HCM           | (1) |
| - VKSND TP.HCM;                     | (3) |
| - Cục THADS TP.HCM;                 | (1) |
| - Sở tư pháp TP.HCM;                | (1) |
| - Bị cáo;                           | (2) |
| - Trại giam;                        | (2) |
| - Người bào chữa;                   | (2) |
| - Đường sự;                         | (0) |
| - THAHS TP.HCM;                     | (2) |
| - Phòng PC53 - CA TP. HCM;          | (1) |
| - UBND phường/xã nơi bị cáo cư trú; | (2) |
| - Lưu: VT, THS, hồ sơ; (35)         | (4) |

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Lê Công Huân**